

Fahrradstraße für Billufer abgelehnt

HAMM/HORN Das Problem der Schleichwegfahrer durch die Schurzallee-Mitte und das Billufer bleibt weiter ungelöst. Die Strecke wird offensichtlich vielen Autofahrern als Umweg in ihrem Navigationssystem angezeigt, wenn die B5/Eiffestraße überlastet ist. Der Weg durch die Kleingärten ist aber für solchen Durchgangsverkehr schlicht nicht gemacht – die Unfallgefahr für die Gartenbesitzer und dort Wohnende ist immens (das Hamburger Wochenblatt berichtete). Noch im alten Jahr hatten die Abgeordneten der Bezirksversammlung einen Beschluss auf den Weg gebracht, der eine Fahrradstraße näher prüfen sollte. Das Plenum nahm in seiner letzten Sitzung zur Kenntnis, dass die Polizei die Auffassung vertritt, dass Fahrradstraßen „nicht der allgemeinen Verkehrsberuhigung“ dienen, im Fall Schurzallee-Billufer sei auch nicht zu erwarten, dass der Radverkehr hier deutlich zunehme. Der Straßenzug weise „derzeit nicht die rechtlichen Kriterien für die Anordnung einer Fahrradstraße“ auf. Das Bezirksamt Mitte ergänzte, man befasse sich „prioritär“ mit der Planung und Umsetzung der Veloroutenabschnitte mit einem hohen Sanierungs- und Ausbaubedarf, die von der Verkehrsbehörde festgelegt seien, dort gesteuert würden und bis 2020 abgeschlossen sein sollten. Eine Überplanung der Schurzallee-Mitte und des Billufers sei „frühestens ab 2020 möglich“. (fbt)

Kultur im Salon mit Percussionisten

HORN Seit Jahren veranstaltet der Stadtteilverein Horn monatlich am letzten Freitag „Kultur im Salon“, in einem echten Friseursalon. Dies sind kulturelle Veranstaltungen unterschiedlichster Art. Lesungen, Bilderausstellungen, Liedermacher, Rockbands. Nun kommt der Vocal-Percussionmeister, Christian von Richtofen, mit seinem Programm „Allein auf der Loopstation“ vorbei. Man muss damit rechnen, dass auch der ganze Salon mit in sein Programm integriert sein wird, denn Christian trommelt auf allem, was nicht weglaufen kann. (wb)

» 23. März, 19 Uhr
Salon Frau Schmidt
Washingtonallee 20
Eintritt: 2,50 Euro

Von der Kirche zur Moschee

HORN Einen Diavortrag über die Geschichte der „Kapernaum-Kirche“ veranstaltet die Geschichtswerkstatt Horn. Am 17. September 1961 wurde die Kapernaum-Kirche als eine von vier neuen Kirchen im Stadtteil Horn eingeweiht. Schon bald erreichte sie durch die Aktivitäten eines ihrer Pastoren überregionale Bekanntheit. (wb)

» Do 22. März, 19.30 Uhr
5 Euro, Horner Freiheit
Am Gojenboom 46

Warme Sachen bei Kap Horn

Sozialkaufhaus und Restaurant bieten **HILFE FÜR EINKOMMENSCHWACHE**

HAMM Warme Jacken, lange Hosen, und bunte T-Shirts, süße Babykleidung, Kuscheltiere und Spielsachen gibt es zu günstigen Preisen. Carmelo Somma leitet das gemeinnützige Projekt, zu dem auch noch das Horn Bee's Restaurant und eine Seniorenbegleitung gehören.

KAREN GRELL

„Ein Restaurantbesuch und Shoppen gehen, für Geringverdiener fast unerreichbar.“

Camelo Somma

„Jeder, der nur über ein geringes Einkommen verfügt, kann bei uns für 3,50 Euro ein leckeres komplettes Mittagessen bekommen“, erklärt Somma. Betrieben werden die Einrichtungen von Langzeitarbeitslosen, die für ihre Tätigkeit mit einem geringen Lohn bezahlt werden und durch die feste Arbeitsstruktur wieder auf den ersten Arbeitsmarkt vorbereitet werden. „So kommt das Konzept gleich mehreren



Antje Khalili und Marco Behrens arbeiten im Sozialkaufhaus und zeigen das Sortiment. Foto:Grell



Das Team im Restaurant verwehnt die Gäste jeden Tag mit einem frischen Mittagstisch.

Foto:Grell

zugute“. Träger ist ein Förderverein Hamburger Einzelhändler, die so erwerbsfähige Menschen mit Schwierigkeiten bei der Integration in ihre Berufe unterstützen will und gleichzeitig dem ganzen Stadtteil die Möglichkeit gibt, günstig einzukaufen und essen zu gehen. „Ein Restaurantbesuch und Shoppen gehen, das ist für viele heute selbstverständlich, nur für Geringverdiener fast unerreichbar“, weiß Camelo Somma, der mit dem Sozialkaufhaus und

dem Restaurant auch Menschen mit wenig Geld einen Ort anbietet, an dem sie sich etwas leisten können.

Bratwurst mit Kohlrabi oder Matjes mit Bratkartoffeln stehen auf der Speisekarte bei den Horn Bee's, Menüs, die dort immer zwischen 11.30 und 13.30 Uhr bestellt werden können. Am ersten März ist jetzt aber erst einmal große Neueröffnung nach der Renovierung bei „Kap Horn Family“ mit tollen Angeboten, die mit zwei Würfeln noch einmal um bis zu 66 Prozent reduziert werden können. Dazu gibt es Glücksrad und Tombola.

„Wer selber aussortierte sehr gut erhaltene Kleidung übrig hat, kann diese dann in den nächsten Wochen, jederzeit als Spende vorbeibringen“.

INFO

Sozialkaufhaus Kap Horn Family, Horner Landstraße 140, Öffnungszeiten 8 bis 17 Uhr, Horn Bee's Restaurant, Bauerbergweg 14, geöffnet von 11.30 bis 13.30 Uhr, Wochenende geschlossen, Einkommensnachweis muss einmalig vorgelegt werden

Auto-Poser von Polizei erwischt

HAMM Im Rahmen einer Verkehrskontrolle stoppte die Polizei in der Eiffestraße kürzlich einen Mercedes S350d, der aufgrund seiner für einen Diesel ungewöhn-

lich lauten Abgasgeräusche auffiel. Wie die Beamten der „Kontrollgruppe Autoposer“ feststellten, war der 258 PS starke Pkw durch Nachrüstung eines unzulässigen elektroni-

schen Soundmoduls deutlich lauter als vom Hersteller in der Zulassung angegeben. Der Wagen des 25-jährigen Afghanen wurde sicher gestellt. (th)



Das Ensemble Celleramento bei einer Probe im Wichern-Forum. Foto: Hörmann

Nachwuchs-Cellisten auf Erfolgskurs

Schüler der Wichernschule starten jetzt richtig durch

HORN Das Ensemble „Celleramento“ aus acht jungen Cellisten mit Schülern und Absolventen der Wichernschule startet jetzt richtig durch. Nach dem Konzert in der Laeiszhalle im letzten Jahr zeigten die Nachwuchs-Cellisten bereits bei mehreren Auftritten ihr Können. Am Sonntag, 3. März spielen sie um 18 Uhr in der Ansgar Kirche in Langenhorn, Langenhor-

ner Chaussee 266. Schlachtenbummler aus dem Stadtteil sind sehr willkommen. Der Eintritt ist frei. Zu hören sind Werke von Händel, Corelli, Smetana, Piazzolla und Jenkins. Celleramento konzertiert gemeinsam mit der herausragenden Sängerin Katharina Mai. Die Mezzosopranistin ist seit vielen Jahren in Hamburg aktiv und als Solistin mit verschiedenen Orchestern zu hören. Neben ihren im

Opernrepertoire bekannten „Hosenrollen“ singt sie auch Brasil-Jazz und wurde als „Beste Sängerin“ bei dem 12. Sommer-Jazz-Festival 2007 in Hamburg ausgezeichnet. Klassikfreunde erwartet ein schönes musikalisches Ereignis und Musikschüler der Wichernschule können schauen, was die Übungsstunden im mit Cellolehrer Andranik Sargsyan gebracht haben. (sh)

für hamburger jungsträumer günstig

Konfi Anzug Policke

Böckmannstr. 1a · 040/28409590 · Policke-Herrenkleidung.de

Hamburger Abendblatt Bergedorfer Zeitung Hamburger Wochenblatt
Niendorfer Wochenblatt Bille Wochenblatt Echo Wochenblatt hamburgerJOBS.de

So viel Hamburg gibt es nur bei uns!

Ihre persönlichen Ansprechpartner für Anzeigen, Beilagen und Online-Werbung:



Sandra Clare
Sales Print & Digital
Tel. 040/ 5544 72966
sandra.clare@mediahafen-hamburg.de
Gebiet: City, Hammerbrook, St. Georg



Niels Michaelsen
Handelsvertretung Sales Print & Digital
Tel. 040 / 725 66257
niels.michaelsen.extern@mediahafen-hamburg.de
Gebiet: Hafencity, Rothenburgsort, Veddel, Billbrook, Oststeinbek



Roland Mohr
Sales Print & Digital
Tel. 040 / 5544 72775
roland.mohr@mediahafen-hamburg.de
Gebiet: Billstedt, Horn, Marienthal, Mümmelmannsberg, Jenfeld

HAMBURGER
Wochenblatt

Kleinanzeigenannahme Tel. 040/55 44-7 27 70

MEDIAHAFEN
Hamburg

www.mediahafen-hamburg.de